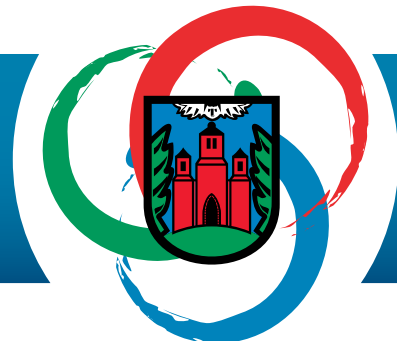


TWARDOGÓRSKI INFORMATOR SAMORZĄDOWY



Gmina Twardogóra, ul. Ratuszowa 14, tel. 71 399 22 00, fax 71 315 81 42, ratusz@twardogora.pl, www.twardogora.pl



Zdrowych, spokojnych
i pełnych rodzinnego ciepła
świąt Narodzenia Pańskiego.
Odpoczynku od codziennego zabiegania
oraz chwili zadumy.
Wszelkiej pomysłowości w Nowym Roku
oraz spełnienia w życiu
osobistym i zawodowym
życzą

Przewodniczący Rady Miejskiej
w Twardogórze
Witold Szydłotko
Witold Szydłotko

Burmistrz Miasta i Gminy
Twardogóra
Zbigniew Potyrała
Zbigniew Potyrała

Boże Narodzenie 2015

WŁADYSŁAW STANISŁAW REYMONT PATRONEM TWARDOGÓRSKIEJ PLACÓWKI



7 grudnia 2015 r. odbyło się uroczyste nadanie imienia Biblioteki Publicznej Miasta i Gminy w Twardogórze.

str. 7



Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra
Zbigniew Potyrała zaprasza na
WIGILIĘ oraz
WSPÓLNE KOŁĘDOWANIE
pod Ratuszem



23 GRUDNIA 2015, g. 11:00 - 13:00
RYNEK W TWARDOGÓRZE

PODATKI I OPŁATY W 2016 R.

Burmistrz Miasta i Gminy informuje, że na podstawie uchwały Rady Miejskiej w Twardogórze nr XI.108.2015 z dnia 29 października 2015 roku stawki podatku od nieruchomości w roku 2016 **POZOSTANĄ NA NIEZMIENIONYM POZIOMIE**. W przyszłym roku nie będzie opłaty od posiadania psów, która do tej pory wynosiła 35 zł, a stawki za dostarczanie wody i odprowadzanie ścieków **TAKŻE NIE ULEGNĄ ZMIANIE** (4,11 zł + VAT za 1 m³ wody oraz 4,58 zł + VAT za 1 m³ ścieków).

DNI TWARDOGÓRY 2016 | 18 - 19 CZERWCA | SOBOTA I NIEDZIELA

26 listopada odbyła się kolejna sesja Rady Miejskiej w Twardogórze. Rozpoczęła się od bardzo miłego akcentu jakim było przekazanie w imieniu dyrektora Caritas Archidiecezji Wrocławskiej księdza Dariusza Amrogowicza oraz kierownika Warsztatu Terapii Zajęciowej w Dobroszycach Krzysztofa Gawrońskiego podziękowań za wspieranie przez władze Gminy Twardogóra działań prowadzonych na rzecz aktywizacji osób niepełnosprawnych. Przedstawicielka dobroszycyjskiej placówki wręczyła na ręce burmistrza Zbigniewa Potyrały, z okazji 25-lecia aktywacji Caritas Polska Archidiecezji Wrocławskiej na terenie Dolnego Śląska, dyplom potwierdzający przyznanie naszemu urzędowi, za wieloletnią współpracę, tytułu Samarytanina Caritas Archidiecezji Wrocławskiej. W dniu sesji, w sali ślubów ratusza, został zorganizowany kiermasz, na którym można było obejrzeć i kupić ozdoby świąteczne wykonane przez uczestników warsztatu. Burmistrz poinformował o działaniach jakie podejmował w okresie, który upłynął od ostatniej sesji. **Uczestniczył m.in. w:**

- uroczystościach pasowania uczniów klas pierwszych;

- obchodach Święta Niepodległości;

- wieczornicach związanych z 11 listopada w naszych jednostkach oświatowych;

- koncercie z okazji 70-lecia Chóru Rapodia;

- XXII Otwartych Mistrzostwach Polski w Tańcu Freestyle;

W trzydniowej imprezie uczestniczyło 1800 zawodników. Burmistrz podziękował za sprawną organizację wydarzenia dyrektorowi GOSiR-u Janowi Świeradowi i jego pracownikom oraz inicjato-

rowi przeprowadzenia mistrzostw w hali sportowo-widowiskowej w Twardogórze prezesowi Polskiego Związku Tańca Freestyle Zbigniewowi Zasadzie.

- obchodach 70-lecia poświęcenia kościoła w Grabownie Wielkim;

- konferencji inauguracyjnej przez samorząd województwa wdrażanie działań w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich;

- spotkaniach Stowarzyszenia „Partnerstwo dla Doliny Baryczy” podczas których wypracowywano zasady i kryteria, na podstawie których będzie możliwe pozyskanie środków finansowych;

- rozmowach z Dolnośląską Służbą Dróg i Kolei dotyczących budowy w przyszłym roku w Goszczu ronda, przebudowy zakrętu drogi wylotowej z Goszcza w kierunku Nowej Wsi Goszczańskiej oraz realizacji ścieżki rowerowej z Twardogóry do Goszcza;

- kolejnym spotkaniu zespołu zajmującego się rewitalizacją Zespołu Pałacowo-Parkowego w Goszczu i możliwościami zdobycia na ten cel m.in. dofinansowania w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Ryby i Morze za pośrednictwem Stowarzyszenia „Partnerstwo dla Doliny Baryczy” w nowej perspektywie programowania 2014-2020;

- programie TVP Wrocław (15 listopada br.) dotyczącym wykorzystania środków unijnych i perspektywy na lata następne;

- spotkaniach związanych z gospodarką odpadami;

Omawiano m.in. zagadnienia rekultywacji Składowiska Odpadów w Grabownie Wielkim. Kontynuowane są działania, które mają skutkować zmianą przyna-

leżności Gminy Twardogóra do tzw. RIPOK-a (tj. miejsca składowania naszych odpadów komunalnych) na Zakład Zagospodarowania Odpadów w miejscowości Olszowa koło Kępna;

- spotkaniach dotyczących realizowanych inwestycji.

Zgodnie z podpisanymi umowami całość prac - budowa kanalizacji, przyłącza kanalizacyjnych oraz odtworzenie nawierzchni w Goszczu i Grabownie Wielkim - powinna zostać zakończona do 15 grudnia br.

Burmistrz poinformował także o:

- złożeniu do Geodety Województwa Wydziału Geodezji i Kartografii Urzędu Marszałkowskiego wniosków o dofinansowanie z budżetu 2016 r. (funduszu na drogi dojazdowe do gruntów rolnych) Województwa Dolnośląskiego budowy dróg w Goli Wielkiej, Sosnowce i Pajęczaku;

- prowadzonych analizach dotyczących ewentualnego uczestnictwa naszej gminy w inicjatywie budowy schroniska dla zwierząt podjętej przez Gminę Oleśnica;

- trwających pracach nad tworzeniem koncepcji kanalizacji dla całego obszaru gminy;

- pracach projektowych budowy dróg od ul. Oleśnickiej w Twardogórze do Dąbrowy oraz dróg w Sosnowce i Goli Wielkiej;

- analizowaniu możliwości budowy parkingów, placów i chodników w roku przyszłym i latach następnych;

- postępie prac przygotowawczych związanych z budową boisk w Goszczu (na ukończeniu są prace projektowe) i Grabownie Wielkim (kontynuowane są rozmowy z Wojewódzkim Konserwatorem Zabytków w sprawie wyrażeniu zgody budowy zgodnie ze wskazanymi w koncepcji miejscem i zakresem realizacji inwestycji);

- odbiorze wykonanej nawierzchni drogi powiatowej w Łazisku;

- prowadzonych uzgodnieniach dotyczących prac i umów energetycznych.

Radni podjęli uchwały w sprawie:

- 1) zatwierdzenia taryfy za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków (ceny są takie same jak obowiązywały w 2014 i 2015 r.),
- 2) udzielenia pomocy finansowej dla Powiatu Oleśnickiego na realizację zadania o nazwie „Wykonanie nakładki bitumicznej w drodze powiatowej nr 1485D w miejscowości Łazisko” oraz „Przebudowa drogi powiatowej nr 1490D Goszcz – Syców”,
- 3) zmiany uchwały nr VIII.74.2015 Rady Miejskiej z 25 czerwca 2015 roku w sprawie udzielenia pomocy finanso-

- 4) zmiany uchwały nr III.29.2015 Rady Miejskiej z 12 lutego 2015 roku w sprawie udzielenia pomocy rzeczowej dla Województwa Dolnośląskiego na realizację zadania pn.: „Przebudowa pasa drogi wojewódzkiej nr 448 Twardogóra – Chelstówek”,
- 5) zmian budżetu i w budżecie gminy na rok 2015,
- 6) zmiany Uchwały Nr II.11.2014 Rady Miejskiej z 19 grudnia 2014 r. w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Twardogóra,
- 7) zmiany uchwały nr XXI.155.2012 Rady Miejskiej z 18 października 2012 r. w sprawie wieloletniego programu gospodarowania mieszkaniowym zasobem Gminy Twardogóra,
- 8) zmiany przebiegu drogi gminnej nr 120300 D,
- 9) zmiany Uchwały Nr XI.108.2015 Rady Miejskiej z 29 października 2015 r.

INWESTYCJE

DROGA Z OLSZÓWKI DO TRZECH CHAŁUP

Uroczysty odbiór drogi dojazdowej do gruntów rolnych Olszówka - Trzy Chałupy odbył się 9 listopada br. Inwestycja została zrealizowana przy udziale środków pochodzących z dochodów budżetu województwa związanych z wyłączeniem z produkcji gruntów rolnych w 2015 r. Wykonano 2,607 km drogi o nawierzchni asfaltowej. Całkowity koszt budowy wyniósł 1 065 707,71 zł, w tym uzyskana dotacja 547 470 zł. W odbiorze uczestniczyli: Wicemarszałek Województwa Dolnośląskiego Ewa Mańkowska, Geodeta Województwa, Dyrektor Wydziału Geodezji i Kartografii UMWD we Wrocławiu – Robert Pajkert, Burmistrz Zbigniew Potyrała, Zastępca Burmistrza Ryszard Gašior, Radny Andrzej Moczulski, Sołtys Sołectwa Olszówka – Stanisław Marszałek, Przewodniczący Rady Sołectwa Olszówka – Józef Mielnik, Członkowie Rady Sołectwa Olszówka – Marzena Czerniawska, Rafał Załomski, Kierownik Referatu Infrastruktury Technicznej – Aleksander Król, Inspektor Nadzoru Inwestorskiego – Wal-



demar Mandziuk oraz przedstawiciele wykonawcy (właściciele firmy GEMBIAK-MIK-STACKI Sp.j.) – Wiesław Gembia i Paweł Mikstacki.

DROGA W ŁAZISKU

Za 267 750,51 zł firma Berger Bau Polska Sp. z o.o. wykonała drugi etap remontu nawierzchni drogi w Łazisku na zlecenie Zarządu Dróg Powiatowych w Oleśnicy. Nowy asfalt został położony na odcinku 600 m - od centrum wsi w kierunku Domasławic. Udział finansowy naszej gminy w tej inwestycji to 180 000 zł.

KANALIZACJA ZAKOŃCZONA

Wybudowana została kanalizacja sanitarna w Goszczu i Grabownie Wielkim o łącznej długości 24,82 km, w tym 16,32 km kanalizacji grawitacyjnej i 8,5 tłocznej oraz 9 pompowni. Całkowity koszt inwestycji wyniósł ponad 13 mln zł. Na budowę 19 km sieci Gmina pozyskała dotację w wysokości 5 815 676 milionów z Unii Europejskiej w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko 2007-2013. Natomiast na budowę pozostałego odcinka (tranzytu) otrzymano dotację w wysokości 324 000 zł i pożyczkę w wysokości 648 000 zł z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu. Obecnie trwają roboty drogowe związane z odtworzeniem nawierzchni asfaltowej na podstawie odrębnych umów.

Równolegle wykonywane były przyłącza kanalizacyjne, których wykonano 4,898 km co stanowi 148 przyłączy do posesji w Goszczu i 122 w Grabownie Wielkim za łączną kwotę 742 556,95 zł. Dzięki pozyskaniu dofinansowaniu z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu oraz środkom z budżetu gminy mieszkańcy zapłacą tylko 25 zł za metr przyłącza. Prace wykonywała firma Mikołajczyk Zbigniew Piotr z Wierzchowic oraz konsorcjum w składzie: PPHU Juskowiak Helena z Nowej Wsi k/Rozdrażewa i Ślusarstwo,

- 10) zmiany Uchwały Nr XI.110.2015 Rady Miejskiej z 29 października 2015 r. w sprawie ustalenia wzoru formularzy w podatku rolnym, podatku leśnym i podatku od nieruchomości obowiązujących na terenie Gminy Twardogóra,
- 11) udzielenia pomocy rzeczowej dla Powiatu Oleśnickiego na realizację zadania pn.: Przebudowa (wykonanie nakładki bitumicznej) drogi powiatowej - ul. Sycowska w Goszczu oraz Grabownie Wielkim.

Mechanika Maszyn, Roboty Budowlano-Instalacyjne Maciej Juskowiak z Rozdrażewa. Gmina zleciła opracowanie koncepcji budowy kanalizacji dotyczącej nieskanalizowanego dotąd obszaru naszej gminy: Poręby, Łazisko, Zakrzów, Drągów, Nowa Wieś Goszczańska, Kuźnia Goszczańska, Domasławice, Grabowno Małe, Brodowce, Olszówka, Trzy Chałupy, Gola Wielka. Budowa planowana jest w kolejnych latach.



REMONT ELEWACJI

1 grudnia br. odbył się odbiór końcowy remontu elewacji budynków mieszkalnych przy pl. Piastów 17 i ul. Krótkiej 1 oraz remontu odwodnienia i utwardzenia terenu przy ul. Krótkiej 1. Na zlecenie Zakładu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Twardogórze pierwszą część zadania za kwotę 44 878,87 zł wykonał Zakład Ogólnobudowlany Krzysztof Sykstus z Sycowa, a drugą za 86 350 zł firma Ładne Wnętrze s.c. J.W. Lenda z Twardogóry.



INWESTYCJE

OSIEDLE ZA STADIONEM

Przedsiębiorstwo Instalacyjno - Budowlane Kan - Wod Jan Pawlak z Twardogóry wybudowało chodniki pomiędzy ulicami: Topolową i Bukową, Bukową i Kasztanową oraz Akacją i Wierzbową wraz z oświetleniem za 126 936,30 zł. Trwają czynności odbiorcze drogi i chodników przy ulicy Bukowej, Kasztanowej i Wierzbowej, które buduje wraz z oświetleniem i kanalizacją deszczową Spółka Gemiak - Mikstacki z Krotoszy na za 1 231 543,19 zł.

Budowa ulicy Bukowej, Kasztanowej i Wierzbowej wraz z infrastrukturą techniczną w Twardogórze została dofinansowana środkami z budżetu państwa w wysokości 679 119 zł w ramach Programu Wieloletniego pod nazwą "NARODOWY PROGRAM PRZEBUDOWY DRÓG LOKALNYCH - II ETAP BEZPIECZEŃSTWO - DOSTĘPNOŚĆ - ROZWÓJ". Wartość zadania to 1 358 239 zł.

Po zakończeniu tej inwestycji firma rozpoczęła budowę chodnika przy drodze wojewódzkiej w Moszycach – odcinek około 170 m w kierunku przystanku autobusowego zostanie wybudowany za prawie 75 tys. zł.

ŚWIETLICE WYREMONTOWANE

Przedsiębiorstwo Remontowo – Budowlane „Kubiak” z Krotoszy wyremontowało za 43 007,57 złotych dużą salę w świetlicy środowiskowej w Nowej Wsi Goszczańskiej. Prace obejmowały nowe tynki z gładziami i malowaniem, montaż sufitu podwieszanego, wykonanie izolacji przeciwwilgociowych i ciepłych oraz ułożenie posadzki z pły-



tek. Remont został przeprowadzony także w świetlicy w Łazisku. Firma Ładne Wnętrze” s.c. J. W. Lenda z Twardogóry za 23 169,93 zł wykonała w małej sali sufit podwieszany, otynkowała i pomalowała ściany oraz wykonała lamperię z tynku mozaikowego. W pozostałych pomieszcze-

niach zamontowała nowe instalacje elektryczne i oświetleniowe.

Projekt pn. "Remont pomieszczenia dużej sali w świetlicy w Nowej Wsi Goszczańskiej oraz remont pomieszczenia małej sali i wymiana instalacji elektrycznej w świetlicy w Łazisku" otrzymał dofinansowanie w wysokości 25 000 zł z budżetu województwa dolnośląskiego w ramach konkursu "Odnowa Dolnośląskiej Wsi".

NOWE OŚWIETLENIE

Gmina zrealizowała kolejny etap rozbudowy oświetlenia drogowego na odcinku Osiedle - Dąbrowa. Zamontowane zostały 4 dodatkowe lampy drogowe za 23 597,55 zł. W ramach podpisanej umowy współpracy pomiędzy Gminą Twardogóra a Tauronem uruchomione zostało również oświetlenie w Brodowcach i Kolonii Grabowno.

DOFINANSOWANIE BUDOWY DRÓG

Gmina stara się pozyskać dofinansowanie na budowę dróg transportu rolnego. Złożone zostały trzy wnioski o dofinansowanie drogi w Goli Wielkiej, Sosnowce i Pajęczaku. Na dwie pierwsze opracowywana jest dokumentacja projektowa obejmująca również oświetlenie.

Z XI SESJI RADY MIEJSKIEJ W TWARDOGÓRZE

9 uchwał podjęli radni 29 października, podczas kolejnej sesji Rady Miejskiej w Twardogórze. Na początku sesji burmistrz Zbigniew Potyrała poinformował o działaniach jakie podejmował w okresie, który upłynął od ostatniej sesji.

Uczestniczył m.in w.:

- spotkaniach związanych z wdrażaniem uchwały powołującej Zakład Gospodarki Komunalnej Sp. z o. o. oraz Zakład Gospodarki Mieszkaniowej;
- spotkaniach dotyczących realizacji gminnych inwestycji (tj. budowa: kanalizacji w Goszczu i Grabownie Wielkim, drogi Olszówka-Trzy Chałupy, ulic na osiedlu za stadionem – Bukowej, Kasztanowej i Wierzbowej w Twardogórze);
- festynie Oktoberfest w Chelstówku zorganizowanym przez sołtysa i radę sołecką;
- „Rybie do syta” w Domasławicach;
- zawodach wędkarskich zorganizowanych przez koło wędkarskie;
- obchodach 70-lecia Szkoły Podstawowej w Goszczu;
- uroczystym otwarciu wystawy w bibliotece pn. „Podróż przez Dolinę Baryczy”;
- konferencji na Uniwersytecie Wrocławskim poświęconej funkcjonowaniu samorządu terytorialnego (był jednym z prelegentów);
- obchodach 110 rocznicy Związku Nauczycielstwa Polskiego w Twardogórze;

cielstwa Polskiego w Twardogórze;

- spektaklu „Muzyczny spacer po Twardogórze”.

Poinformował m.in. o:

- podpisaniu umowy na eksploatację oświetlenia ulicznego;
- dokonaniu, w dniu sesji, technicznego odbioru budowy drogi z Olszówki do Trzech Chałup (powstało asfaltowe połączenie do Nowej Wsi Goszczańskiej);
- powołaniu zespołu konsultacyjno-doradczego, który ma pomóc w przygotowaniu strategii dotyczącej przede wszystkim rewitalizacji Zespołu Pałacowo-Parkowego w Goszczu z uwzględnieniem kościoła poewangelickiego (powstała dokumentacja ma umożliwić staranie się o przyznanie środków z funduszy zewnętrznych);
- złożeniu w dniu sesji wniosku o dofinansowanie przebudowy pl. Piastów w ramach programu rozwoju gminnej i powiatowej infrastruktury drogowej na lata 2016-2019;
- przygotowywaniu dokumentacji budowy dróg w Sosnowce i Goli Wielkiej;
- podejmowanych działaniach, które mają spowodować, że GOSiR będzie przede wszystkim zajmował się działalnością sportową oraz organizacją imprez masowych, a biblioteka przejmie od ośrodka realizację części dotychczasowych zadań związanych z kulturą.

Radni podjęli uchwały w sprawie:

- zmiany nazwy Biblioteki Publicznej Miasta i Gminy w Twardogórze oraz nadania jej statutu,
- uchwalenia Programu współpracy Gminy Twardogóra z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, na rok 2016,
- przystąpienia do opracowania „Programu Rewitalizacji Miasta i Gminy Twardogóra na lata 2015 – 2020”,
- zaciągnięcia pożyczki długoterminowej na budowę kanalizacji sanitarnej w miejscowości Goszcz i Grabowno Wielkie – kolektory tranzytowe,
- zmian budżetu i w budżecie gminy na rok 2015,
- zmiany Uchwały Nr II.11.2014 Rady Miejskiej z 19 grudnia 2014 r. w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Twardogóra,
- ustalenia wysokości podatku od nieruchomości na rok 2016,
- ustalenia wysokości stawek podatku od środków transportowych na 2016 rok,
- ustalenia wzoru formularzy w sprawie podatku rolnego, leśnego i od nieruchomości obowiązujących na terenie Gminy Twardogóra.

PLAN GOSPODARKI NISKOEMISYJNEJ

GMINA TWARDOGÓRA OPRACOWUJE „PLAN GOSPODARKI NISKOEMISYJNEJ”, KTÓREGO GŁÓWNYM CELEM JEST OGRANICZENIE EMISJI GAZÓW I PYŁÓW WPROWADZANYCH DO POWIETRZA ATMOSFERYCZNEGO NA POZIOMIE LOKALNYM

Celem jest ograniczenie jednostkowego zużycia energii u poszczególnych odbiorców i jej wytwarzanie w bardziej ekologiczny sposób. Istotne dla mieszkańców i innych użytkowników energii jest to, iż działania na rzecz ochrony środowiska wiążą się w tym przypadku z oszczędnością wydatków bieżących.

Dziękujemy mieszkańcom za aktywny udział w opracowaniu tego dokumentu poprzez składanie ankiet. Zebrane dane pozwolą na opracowanie realnego planu, możliwego do zrealizowania w naszej gminie w zakresie ochrony i poprawy jakości powietrza.

„Plan gospodarki niskoemisyjnej dla Gminy Twardogóra” ma zdiagnozować aktualną sytuację w zakresie tzw. niskiej emisji i ustalić działania perspektywiczne niezbędne dla jej sukcesywnego obniżania. Do działań takich zalicza się m.in.:

- modernizację systemów grzewczych (wymiana kotłów, przebudowa sieci c.o.),
- zastosowanie odnawialnych źródeł energii (OZE) do wytwarzania ciepła lub energii elektrycznej (pompy ciepła, kotły na biomasę, kolektory słoneczne, fotowoltaika),
- termomodernizację obiektów budowlanych

(ocieplenie ścian, dachów lub stropodachów, wymiana stolarki okiennej i drzwiowej),

- wprowadzanie urządzeń elektrycznych o wyższej klasie energetycznej w przemyśle, produkcji (pompy, silniki, urządzenia techniczne) oraz w instytucjach publicznych (np. komputery, drukarki, kuchenki elektryczne, chłodziarki itd.),
- poprawę sytuacji w zakresie emisji komunikacyjnych.

W nowej perspektywie finansowej, do roku 2020, na wsparcie powyższych działań zaplanowano szereg form dofinansowania zewnętrznego (na poziomie rządowym i wojewódzkim), w tym liczne dotacje i preferencyjne pożyczki.

W większości przypadków po środki te - bezpośrednio lub przy współudziale Gminy - sięgać można jedynie na sfinansowanie przedsięwzięć ujętych w Planach gospodarki niskoemisyjnej. Z dostępnych informacji wynika, iż dzięki stosownym zapisom w Planie gospodarki niskoemisyjnej ze środków zewnętrznych będą mogły skorzystać:

- samorządy i inne instytucje publiczne (urzę-

dy, szkoły, przedszkola, domy kultury itd.) na działania dotyczące obniżenia tzw. emisji kominowej m.in. z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska czy z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Dolnośląskiego (RPO WD 2012), gdzie przewiduje się maksymalne dotacje na poziomie do 85% kosztów kwalifikowanych. Gmina może w swoich projektach ujmować także działania dotyczące budynków mieszkalnych.

• osoby fizyczne, wspólnoty mieszkaniowe i spółdzielnie, które zainteresowane są OZE (pompy ciepła, kolektory solarne, kotły na biomase) lub wytwarzaniem zielonej energii elektrycznej na własne potrzeby z możliwością zbycia nadwyżki do sieci elektroenergetycznej (fotowoltaika) - z RPO WD2012 lub Programu Prosument (wdrażać go ma Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska oraz wyznaczone banki). Planowane dofinansowanie sięga 100 % kosztów, w tym do 40% w formie dotacji.

• przedsiębiorstwa i prowadzący działalność gospodarczą, na działania dotyczące poprawy efektywności energetycznej (m.in. z WFOŚiGW i z RPO WD2012).

Jubileusz parafii

8 grudnia, w uroczystość Niepokalanego Poczęcia NMP, odbyła się msza święta w Bazylice Mniejszej w Twardogórze z okazji 70-lecia twardogórskiej parafii połączone z obchodami jubileuszu 50-lecia kapłaństwa księdza Zdzisława Gorczewskiego - byłego kustosa bazyliki, proboszcza parafii w Twardogórze i w Goszczu. Podczas Sumy Odpustowej do życzeń jubileuszowych dołączył również burmistrz Zbigniew Potyrała, który wręczył list gratulacyjny księdzu Jubilatowi,

a na 70-lecie parafii zadeklarował w imieniu Rady Miejskiej w Twardogórze ufundowanie dwóch witraży w bazylice.



DYŻURY APTEK 2016

POD RATUSZEM

Twardogóra, ul. Ratuszowa 17

pn - pt 8⁰⁰ - 19⁰⁰,
sob 9⁰⁰ - 17⁰⁰, nd 9⁰⁰ - 14⁰⁰

CENTRUM

Twardogóra, ul. Waryńskiego 4

pn - pt 8⁰⁰ - 19⁰⁰, sob 9⁰⁰ - 14⁰⁰
dyżury: 17⁰⁰ - 19⁰⁰ sob-nd, święta
lut, maj, sierpień, listopad

LEGE ARTIS

Twardogóra, ul. Gdańska 16

pn - pt 8⁰⁰ - 19⁰⁰, sob 8⁰⁰ - 14⁰⁰
dyżury: 17⁰⁰ - 19⁰⁰ sob-nd, święta
styczeń, kwiecień, lipiec,
październik

PRZYJAZNA

Twardogóra, ul. 1. Maja 9

pn - pt 8⁰⁰ - 19⁰⁰, sob 8⁰⁰ - 14⁰⁰
dyżury: 17⁰⁰ - 19⁰⁰ sob-nd, święta
marzec, czerwiec, wrzesień,
grudzień

Święto Niepodległości

11 listopada w ramach gminnych obchodów Święta Niepodległości w Bazylice Mniejszej odbyła się msza św. za Ojczyznę i za Mieszkańców Miasta i Gminy Twardogóra. Przewodniczył jej i okolicznościowe kazanie wygłosił ks. Ryszard Jeleń - dziekan i proboszcz twardogórskiego Sanktuarium. Oprawę muzyczną zapewnił Chór Rapsodia. W nabożeństwie licznie uczestniczyli mieszkańcy, władze gminy, zaproszeni goście oraz dwanaście pocztów sztandarowych: Szkoły Podstawowej nr 1 im. Polskich Noblistów, Szkoły Podstawowa nr 2 im. Jana Pawła II, Gimna-

zjum nr 1 im. Polskich Olimpijczyków, Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych im. Jarosława Iwaszkiewicza, Ochotniczych Straży Pożarnych w Goszczu, Grabownie Wielkim i Domasławicach, Koła Łowieckiego Cyranka, Koła Łowieckiego Tropowiec, NSZZ Solidarność Ziemi Twardogórskiej, Bazyliki Mniejszej oraz Liturgicznej Służby Ołtarza. Po mszy burmistrz Zbigniew Potyrała, zastępca burmistrza Ryszard Gąsior, przewodniczący Rady Miejskiej Witold Szydelko, radny Rady Powiatu Oleśnickiego Zdzisław Kuc, przewodniczący Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Emerytów w Twardogórze Jan Wiczorek, przewodniczący Zarządu Koła Nr 2 PZERil w Goszczu Józef Głowacz, przewodniczący Związku Kombatanów w Twardogórze Lucjan Kot złożyli wiązanki kwiatów pod obeliskiem przy kościółku Św. Trójcy, przy którym wartę honorową pełnili harcerze z 22 Goszczańskiej



Drużyny Harcerskiej "AZYMUT". Kolejnym punktem gminnych obchodów Święta Niepodległości był koncert pieśni patriotycznych w wykonaniu wrocławskiego zespołu Spirituals Singers Band, który rozpoczął się o godz. 17.00 w hali sportowo-widowiskowej w Twardogórze. Występ poprzedziło wspólne zaśpiewanie przez zgromadzonych Hymnu Polski. W repertuarze wrocławskiego zespołu znalazły się m.in.: „Bogurodzica”, „Gaude Mater Polonia”, „My pierwsza brygada”, „Czerwone maki na Monte Cassino” i „Gdy piosenka szła do wojska”.

Na zakończenie koncertu burmistrz Zbigniew Potyrała złożył podziękowania za organizację i udział w poszczególnych częściach święta: ks. Proboszczowi Ryszardowi Jeleniowi, dyrygentowi Chóru Rapsodia Helenie Piotrowskiej, Sekretarzowi Miasta i Gminy Twardogóra Janinie Czekajło, Dyrektorowi Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji Janowi Świeradowi, Józefowi Mielnikowi, pocztom sztandarowym oraz harcerzom z 22 Goszczańskiej Drużyny Harcerskiej "AZYMUT".

Po otrzymaniu podziękowań i kwiatów za występ, w ramach bisu, zespół wykonał wspólnie z publicznością: „Rozkwitały pąki białych róż”, „Ułani, ulani” oraz „Przybyli ulani pod okienko”.

WŁADYSŁAW STANISŁAW REYMONT
PATRONEM TWARDOGÓRSKIEJ PLACÓWKI

Nadanie imienia bibliotece



7 grudnia 2015 r. odbyło się uroczyste nadanie imienia Władysława Stanisława Reymonta Bibliotece Publicznej Miasta i Gminy w Twardogórze. Na tę uroczystość licznie przybyli zaproszeni goście: Jerzy Więclawski – Dyrektor Wydziału Edukacji i Nauki w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Dolnośląskiego, Tadeusz Samborski – Członka Zarządu Województwa Dolnośląskiego, Janusz Marszałek – Radny Sejmiku Województwa Dolnośląskiego, Zbigniew Potyrała – Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra, Ryszard Gąsior – wiceburmistrz, Andrzej Tyws – Dyrektor Dolnośląskiej Biblioteki Publicznej im. Tadeusza Mikulskiego we Wrocławiu oraz Anna Zasada – Dyrektor Powiatowej Biblioteki im. Mikołaja Reja w Oleśnicy, a także dyrektorzy szkół z Gminy Twardogóra, przyjaciele i dobroczyńcy biblioteki. Wszystkich przybyłych powitała Beata Pięta – Dyrektor Biblioteki Publicznej w Twardogórze, która następnie zaprezen-

owała postać Noblisty. Wskazała na ogromne zasługi Wł. St. Reymonta na polu oświaty, kultury i nauki, argumentując w ten sposób wybór patrona. Po przemówieniu Beaty Pięty, uroczystości przecięli wstęgę: Jerzy Więclawski, Tadeusz Samborski, Zbigniew Potyrała oraz Andrzej Tyws. Zaproszeni goście wygłosili mowy okolicznościowe oraz złożyli gratulacje i prezenty na ręce dyrektora biblioteki. Wydarzenie uświetniły występy: zespół folklorystyczny „Czerwona Kalina” oraz kwartet waltorniowy „Horn Kiks Quartet”. Ponadto zaproszeni goście mogli degustować potrawy tradycyjnej kuchni polskiej oraz specjalty naszych wschodnich sąsiadów. Uroczystość odbyła się w udekorowanej na ludowo bibliotece. Klimat polskiej wsi z przełomu XIX/XX w. oddawały również stroje bibliotekarek. Uroczystość tę bezpośrednio poprzedzało otwarcie wystawy pt.: „Cztery pory roku z Reymontem w tle” i rozdanie nagród laureatom konkursu plastycznego.



Jubilaci odznaczeni

15 października Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała wręczył w imieniu Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. Wśród odznaczonych znalazło się sześć par: Józef i Maria Pater

(Goszcz) - 60 lat, Jan i Józefa Kiełtyka (Twardogóra) - 56 lat, Ryszard i Grażyna Brzezina (Twardogóra) - 51 lat, Jan i Bronisława Gąsiorek (Twardogóra) - 50 lat, Kazimierz i Krystyna Bocheńscy (Twardogóra) - 50 lat, Bogdan i Zofia Owsiak (Twardogóra) - 50 lat.



Wnioski o nadanie medali za długoletnie pożycie małżeńskie można składać do Urzędu Stanu Cywilnego w Twardogórze. Informacje pod nr 71 399 22 49.

Patriotyczna wystawa

Od 4 listopada na twardogórskim rynku można było oglądać wielkoformatowe fotografie przedstawiające żołnierzy Legionów Polskich. Zorganizowaną przez Stowarzyszenie Przyjaciół Jana Pawła II w Twardogórze plenerową wystawę „O Niepodległą – rok 1914” przygotował wrocławski Instytut Pamięci Narodowej z okazji 100. rocznicy powołania I Kompanii Kadrowej. Autorami koncepcji i opracowania wystawy oraz katalogu są pracownicy Oddziałowego Biura Edukacji Publicznej: dr Jerzy Kirszak, Sylwia Krzyżanowska, Wojciech Trębacz. Prezentowane

fotografie i dokumenty pochodzą ze zbiorów: Zakładu Narodowego im. Ossolińskich, In-

stytutu Józefa Piłsudskiego w Londynie oraz zbiorów prywatnych Jerzego Kirszaka.



70-lecie szkoły w Goszczu

Obchody 70-lecia Szkoły Podstawowej w Goszczu odbyły się 9 października.

Uroczystość rozpoczęła się przemarszem do kościoła, gdzie odbyła się msza święta w intencji absolwentów, uczniów, nauczycieli i pracowników szkoły. Następnie można było wysłuchać koncertu Orkiestry Komendy Wojewódzkiej Policji we Wrocławiu pod batutą, byłego ucznia goszczańskej szkoły, kapelmistrza kom. Adama Witiwa. Starsi i młodszy absolwenci oraz zaproszeni goście obejrzeni

program artystyczny, a także zwiedzali wystawy: "Wspomnienia granatowego mundurka" oraz "Goszcz dawniej i dziś". Uczestnicy jubileuszu składali na ręce dyrektora szkoły Magdaleny Żerebeckiej gratulacje i słowa podziękowania. W obchodach 70-lecia szkoły wzięli udział: Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała, Zastępca Burmistrza Ryszard Gašior oraz Zastępca Przewodniczącego Rady Miejskiej Andrzej Obiegło.



Jubileusz ZNP

W poniedziałek, 12 października, członkowie Związku Nauczycielstwa Polskiego w Twardogórze obchodzili 110 rocznicę istnienia ZNP oraz Dzień Edukacji Narodowej. Na zaproszenie Janiny Januszkiewicz – Prezesa Oddziału ZNP w Twardogórze w uroczystości wzięli udział m.in.: Burmistrz Zbigniew Potyrała, przedstawiciele Zarządu Okręgowego Dolnośląskiego ZNP – Bogumiła Marciniak i Urszula Kuzyk oraz Edyta Pciak-Rogała – Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 2, Iwona Palko – Dyrektor Miejskiego Przedszkola, Beta Pięta – Dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej oraz Katarzyna Krzywda – reprezentująca Szkołę Podstawową nr 1. Janina Januszkiewicz przedstawiła pokrótce uczestnikom spotkania historię powstania ZNP. Złożyła życzenia wszystkim czynnym i emerytowanym nauczycielom i pracownikom oświaty. Podczas uroczystości Zofia Januszewska – przewodnicząca sekcji emerytów i rencistów otrzymała, z rąk Bogumiły Marciniak,

medal z tytułu 50 lat przynależności do ZNP i list gratulacyjny za godne reprezentowanie wszystkich członków związku. Burmistrz złożył życzenia wszystkim członkom organizacji i przekazał, na ręce pani prezesa, list gratulacyjny z okazji jubileuszu ZNP. Wszyscy goście otrzymali listy z podziękowaniami za pomoc w realizowaniu zadań statutowych ZNP oraz okolicznościowe znaczki. Uroczystość uatrakcyjniły recytacje wierszy w wykonaniu Szkoły Podstawowej nr 2 i Miejskiego Przedszkola. Po występie dzieci wręczyły wszystkim uczestnikom jubileuszu czerwone róże. Na zakończenie spotkania wystąpił zespół „Czerwona Kalina”.



Andrzejkowe spotkanie

Na zaproszenie Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Twardogórze burmistrz Zbigniew Potyrała uczestniczył w spotkaniu andrzejkowym, które odbyło się 19 listopada w świetlicy środowiskowej w Moszycach. Było ono okazją do wręczenia obecnym 80-latkom listów gratulacyjnych i upominków tj. Irenie Pater, Karolowi Paterowi, Helenie Tyc oraz Stanisławowi Sacharczukowi.



Podczas koncertu zaprezentowano nowe aranżacje piosenek napisane przez nieżyjącego, lokalnego kompozytora Ryszarda Gnoińskiego

Muzyczny spacer po Twardogórze

7 listopada, twardogórcy artyści, już po raz trzeci, zaprezentowali spektakl pt. „Muzyczny spacer po Twardogórze”, w którym występują mieszkańcy naszej gminy. Powstał on w ramach projektu realizowanego przez twardogórskie stowarzyszenie Viva Art. W spektaklu przypomniano i zaprezentowano w nowych aranżacjach piosenki nieżyjącego lokalnego kompozytora p. Ryszarda Gnoińskiego oraz prowadzonego przez niego, a działającego w latach 60 twardogórskiego zespołu młodzieżowego „Szafiry”. Wystąpiła również grupa akordeonistów, prowadzona przez jego byłych uczniów. Projekt sfinansowany został w ramach programu Działaj Lokalnie Polsko-Amerykańskiej Fundacji

Wolności realizowany przez Akademię Rozwoju Filantropii w Polsce i Stowarzyszenie „Partnerstwo dla Doliny Baryczy”. Płyta z muzyką z koncertu została sfinansowana przez Burmistrza Zbigniewa Potyrę, który na koniec sobotniego występu złożył serdeczne gratulacje występującym artystom oraz wszystkim, którzy przyczynili się do powstania spektaklu. Premiera spektaklu odbyła się 18 października 2015 r. w hali sportowo-widowiskowej GOSiR w Twardogórze. Po raz drugi artystów można było podziwiać 24 października br. w sali pałacu w Goszczu.

WYSTĄPILI: konferansjerzy: Śniegulska Małgorzata, Pilc Daniel; **śpiew:** Federyszyn Monika, Głowacz Agata, Huryn Jolanta, Jankowski Henryk, Jankowski Kazimierz, Kozłowska Aleksandra, Łomanowa-Barańska Nadja, Olek Mateusz, Olszańska Maja, Słaba Justyna, Śniegulska Małgorzata, Teszner Konrad, Wira Julia; **taniec:** Krawczyk Dawid, Piskozub Martyna; **akordeon:** Bojarski Dariusz, Franc Barbara, Franc Jerzy, Franc Mieczysław, Orlikowski Robert, Ślusarek Halina, Zarówny Andrzej; **gitara basowa:** Bernacki Jan; **skrzypce:** Mazepa Alicja; **saksofon:** Klosowski Jakub; **program kabaretowy:** Klosowski Jakub, Niwa Piotr, Sobolewski Patryk, Woźniak Radosław; **gitara elektryczna:** Paprocki Przemysław, Orlikowski Adam; **instrumenty perkusyjne:** Jankowski Henryk; **kompozytor:** Gnoiński Ryszard; **teksty:** Olszewski Stanisław, Klimek Franciszek; **aranżacje piosenek i prowadzenie zespołu akordeonowego:** Orlikowski Robert; **scenariusz, korekta tekstów, reżyser koncertu:** Konopko Urszula; **choreografia:** Łomanowa-Barańska Nadja, Szumniak Aleksandra, Wilkowiecka Anna, Wolf Anna; **realizator nagrania piosenek na płytę:** Franc Mieczysław; **autor plakatu:** Wolf Robert; **opracowanie graficzne:** Krygiel Cezary; **ulotka:** Debera Danuta; **koordynator projektu:** Pecican Maria, Wolf Anna; **lider przedsięwzięcia:** Franc Barbara; **organizator:** Stowarzyszenie VivaArt.



Kościół w Goszczu użyczony

20 października w sali konferencyjnej starostwa podpisana została umowa użyczenia Stowarzyszeniu św. Magdaleny z Zawoni, nieczynnego kościoła ewangelickiego w Goszczu. Stowarzyszenie planuje w obiekcie sakralnym prowadzić działalność kulturalną. W jej ramach przewidziane jest m.in. utworzenie domu pracy twórczej, sali koncertowej i wystawienniczej, a także miejsca spotkań i pracy dla artystów pod nazwą „Świątynia Artystów”. Umowę zawarto na okres 10 lat. W spotkaniu uczestniczyli: przewodniczący rady powiatu Alojzy

Kulig, poseł Piotr Babiarz, starosta Wojciech Kociński, wicestarosta Artur Noworyta, burmistrz Twardogóry Zbigniew Potyrała, prze-

wodniczący Rady Miejskiej w Twardogórze Witold Szydełko, oraz wiceprezes Stowarzyszenia Św. Magdaleny Mirosław Emil Koch.



CAMPUS TRZECI
Campus Domasławice - sport i rekreacja zajął trzecie miejsce w ogólnopolskim konkursie na najlepszy camping w Polsce "Mister Camping 2015" organizowanym przez Polską Federację Cam-

pingu i Caravaningu. Przypominamy, że ośrodek w ubiegłym roku uplasował się na drugiej pozycji.

pingu i Caravaningu. Przypominamy, że ośrodek w ubiegłym roku uplasował się na drugiej pozycji.

Święto Edukacji Narodowej

Nauczyciele, pracownicy administracji i obsługi, emerytowani pracownicy oświaty, oraz przewodniczący rad rodziców wszystkich znajdujących się na terenie gminy szkół i przedszkoli, zostali zaproszeni przez burmistrza Zbigniewa Potyrała, na uroczyste obchody Dnia Edukacji Narodowej. W programie artystycznym wydarzenia znalazł się występ połączonych

chórów Szkoły Podstawowej nr 2 i Gimnazjum nr 1 oraz przedstawienie gimnazjalistów pt.: "Skąd się wziął nauczyciel na świecie?". Za zaangażowanie i osiągnięcia w pracy dydaktycznej i wychowawczej Burmistrz nagrodził: Pawła Olszańskiego i Teresę Tyszer z Gimnazjum nr 1, Marię Lidię Gerus, Halinę Ślusarek i Konrada Tesznara ze Szkoły Podstawowej nr 1, Jolantę Bury i Edytę Pciak-

-Rogala ze Szkoły Podstawowej nr 2, Ewę Kałandziak ze Szkoły Podstawowej w Goszczu, Joannę Zielińską ze Szkoły Podstawowej w Grabowni Wielkim oraz Halinę Bernacką z Miejskiego Przedszkola z Oddziałem Małego Dziecka w Twardogórze.

Za współzawodnictwo sportowe szkół podstawowych, na ręce dyrektorów placówek, burmistrz wręczył statuetki i bony pieniężne za: I miejsce – SP 1 (3000 zł), II miejsce – SP 2 (2000 zł), III miejsce – SP Grabowno (1500 zł), IV miejsce SP Goszcz (1000 zł). Nagrody otrzymało także Miejskie Przedszkole (1000 zł) i Gimnazjum (1500 zł).

Dyrektorzy placówek oświatowych wręczyli nagrody wyróżnionym przez siebie pracownikom, a każdy uczestnik spotkania otrzymał okolicznościową różę.

W uroczystości wzięli udział także m.in. udział: Przewodnicząca Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Spraw Społecznych Rady Miejskiej – Agnieszka Szydelko, Zastępca Burmistrza – Ryszard Gašior, Sekretarz Miasta i Gminy – Janina Czekajło, Dyrektor Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji – Jan Świerad, Kierownik Referatu Finansowej Obsługi Szkół – Małgorzata Michałowska oraz Inspektor ds. oświaty – Wioletta Cijka.



Pasowania na ucznia

Październik i listopad to czas pasowania na ucznia w naszych szkołach.

Uroczystości związane z tym ważnym wydarzeniem miały różny scenariusz w poszczególnych placówkach. W Grabowni Wielkim ślubowania odbyły się w bajkowym klimacie, w Szkole Podstawowej nr 2 towarzyszyło obchodom Święta Szkoły, które organizowane jest w rocznicę wyboru Karola Wojtyły na papieża - patrona szkoły, w twardogórskiej "jedynce" tanecznie i śpiewająco oraz w goszczańskim szkole pod hasłem "My się szkoły nie boimy". Wszyscy uczniowie otrzymali upominki oraz słodkie niespodzianki.



70 lat Chóru Rapsodia

Z okazji 70-lecia istnienia Parafialnego Chóru Rapsodia uroczysty koncert odbył się w niedzielę 22 listopada w Bazylice Mniejszej.

Oprócz twardogórskiego chóru pod batutą Heleny Piotrowskiej wystąpili: Chór Lira z Wieruszowa pod batutą Franciszka Bulandy oraz Chór Konkatedralny pw. św. Grzegorza z Ostrowa Wielkopolskiego pod batutą Magdaleny Nowickiej. Patronat nad koncertem objął Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała. Chór Rapsodia obecnie liczy 35 osób, w tym jedną trzecią stanowią nauczyciele. Jest chórem amatorskim. Co roku chórzycy wyjeżdżają na wspólną pielgrzymkę zwiedzając sanktuaria w kraju i za granicą. Dzięki temu stają się również ambasadorami kultury naszego miasta i regionu. Krótka historia chóru dostępna jest na stronie www.twardogora.pl.



Jabłka w Goszczu

Po raz trzeci mieszkańcy naszej gminy otrzymali bezpłatnie jabłka. Akcja przeprowadzona była już w kwietniu i czerwcu tego roku. Za każdym razem rozdanych zostało około 20 ton tych owoców. W piątek 13 listopada, jak poprzednio w Rynku w Goszczu, sołtysi odbierali jabłka dla swoich sołectw. W pierwszej kolejności otrzymały je rodziny o skromniejszych dochodach, rodziny wielodzietne i wielopokoleniowe, osoby samotne i starsze, chorzy i bezrobotni. Nie zabrakło także jabłek dla pozostałych. W gronie odbiorców znalazły się szkoły, przedszkola, urzędy i twardogórskie instytucje. Akcja bezpłatnego rozdawania polskich jabłek zorganizowana została przez Stowarzyszenie św. Magdaleny.



Podróże przez Dolinę Baryczy

7 października w Bibliotece Publicznej odbyło się uroczyste rozdanie nagród w konkursie fotograficznym „Podróże przez Dolinę Baryczy”. Komisja konkursowa w składzie: Andrzej Głowacz, Michał Hliwa, Patryk Rybka oraz Marcin Wrześniacki przyznali następujące nagrody i wyróżnienia: w kategorii dzieci: 1. Maciej Barszczyk, 2. Paweł Bednarski,

3. Wiktor Bednarski, wyróżnienie: Zuzanna Pietrzykowska; w kategorii młodzieży: 1. Natalia Pietrzak, 2. ex aequo - Wiktoria Okrutna i Maria Kuczyńska, 3. Kira Kirchmann, wyróżnienie: Krzysztof Bednarski i Aleksandra Lorek; w kategorii dorosłych: 1. Mariusz Zieliński, 2. Bożena Hołubka, wyróżnienie: Jadwiga Dulka oraz Waldemar Nowaczyk.



UTRATA DOKUMENTÓW I KART PŁATNICZYCH

Kampania Informacyjna Systemu Dokumenty Zastrzeżone ma na celu zaznajomienie ze sposobami postępowania w przypadku utraty dokumentów tożsamości. Akcja jest realizowana przez Związek Banków Polskich, pod patronatem Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i we współpracy z Policją oraz Federacją Konsumentów. Więcej szczegółów na stronie: www.dokumentyzastrzezone.pl. Informacje o zastrzeżeniu kart płatniczych dostępne są na stronie www.zastrzegam.pl

TRZECIE MIEJSCE DLA TWARDOGÓRY

Drużyna "Orlik Twardogóra" zajęła III miejsce w finale wojewódzkim 6 Turnieju Orlika o Puchar Premiera RP w kategorii drużyn chłopców, który odbył się 3 października w Jeleniej Górze. W półfinale młodzi piłkarze przegrali 0:1 z drużyną z Wojcieszowa. Trzecią lokatę wywalczyli grając z Wałbrzychem (4:2). Trenerem "twardogórskich orlików" jest Marcin Lityński. Skład drużyny: Gracjan Ladra, Emanuel Bie-racki, Kacper Rydzyński, Mikołaj Moś, Jakub Opala, Robert Kulik. Zawodnicy są uczniami Gimnazjum nr 1 w Twardogórze.

NASZE FIRMY WŚRÓD NAJWIĘKSZYCH

Przedsiębiorstwa z naszej gminy znalazły się wśród 2000 największych firm w Polsce w 2014 r. W rankingu Lista 2000 opublikowanym przez Rzeczpospolitą 21 października 2015 r. Fabryka Mebli Bodzio s.j. jest na miejscu 800, a Ilpea sp. z o.o. na 1747. Firma z Goszcza znalazła się też w szacownym gronie laureatów nagrody Dobra Firma, której przyznawanie towarzyszy rankingowi Lista 2000.

"NIEBIESKA LINIA"

Czyli Ogólnopolskie pogotowie dla ofiar przemocy w rodzinie. infolinia 801 120 002

Telefon czynny jest od poniedziałku do soboty w godz. 8.00 - 22.00, w niedzielę i święta w godz. 8.00 - 16.00. W środy w godz. 18.00 - 22.00 dyżurują prawnicy; w pozostałe dni - konsultanci ds. przeciwdziałania przemocy w rodzinie. Zachęcamy do kontaktu osoby doświadczające przemocy oraz świadków - razem możemy znaleźć najlepsze rozwiązanie sytuacji!

Taneczny weekend

Trzydniowe mistrzostwa w tańcu zakończone. Twardogóra po raz kolejny gościła zawodników z całej Polski. Rywalizowali oni między innymi w kategoriach: disco dance, hip hop, jazz dance, electric boogie, modern, salsa, oraz break dance. Nie zabrakło występów solowych, duetów oraz formacji. Organizacją imprezy zajęli się Gminny Ośrodek Sportu i Rekreacji w Twardogórze oraz Klub Tańca Sportowego Sport - Dance. Współorganizatorami byli: Polski Związek Tańca Freestyle, Szkoła Tańca Jast oraz Jast ATan. Patronat nad XXII Otwartymi Mistrzostwami Polski Freestyle objął Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała.



UWAGA PACJENCI

Kierownik SZPZOZ przypomina o ogólnych zasadach rejestracji:

- Rejestracja pacjentów** odbywa się codziennie od poniedziałku do piątku. Łącznie do każdego lekarza rejestrujemy 25 osób. Pacjent może zarejestrować się osobiście, telefonicznie lub za pośrednictwem osoby trzeciej oraz elektronicznie za pomocą systemu e-Rejestracji. Z wyprzedzeniem rejestrujemy 9 miejsc: 4 miejsca poprzez rejestrację osobiście, telefonicznie lub przez osoby trzecie, a elektronicznie 5 miejsc.
- Wymagane dokumenty:**
 - dowód tożsamości z numerem Pesel,
 - jeżeli posiada prawo bez kolejki stosowny dokument potwierdzający to uprawnienie
- Poza kolejnością przyjmowane są uprawnione osoby:**
 - Zasłużeni Honorowi Dawcy Krwi,
 - Zasłużeni Dawcy Przeszczepu,
 - inwalidzi wojenni i wojskowi oraz kombatanci,
 - uprawnieni żołnierze lub pracownicy w zakresie leczenia urazów lub chorób nabytych podczas wykonywania zadań poza granicami kraju,
 - weterani poszkodowani korzystają poza kolejnością ze świadczeń opieki zdrowotnej udzielanych w zakresie leczenia urazów i chorób nabytych podczas wykonywania zadań poza granicami państwa.



nością ze świadczeń opieki zdrowotnej udzielanych w zakresie leczenia urazów i chorób nabytych podczas wykonywania zadań poza granicami państwa.

4. Ważne informacje:

- Świadczenia udzielane są pacjentom, którzy posiadają aktualną deklarację wyboru lekarza POZ, pacjent niezadeklarowany zamieszkujący gminę własną lub sąsiednią udaje się do wybranego przez siebie świadczeniodawcy (poza przypadkiem ratowania życia). W obecnym systemie nie ma rejonizacji, jest wybór pacjenta.
- W przypadku rezygnacji z ustalonego terminu wizyty lub konieczności zmiany terminu prosimy powiadomić o tym fakcie rejestrację, umożliwi to wykorzystanie wolnego terminu przez inne osoby.



Dyżur pielęgniarski w ośrodku zdrowia:

sobota 8:00 - 10:00 oraz 17:00 - 18:00

niedziela i święta od 8:00 - 9:30 oraz od 17:00 - 18:00

Twardogórskie dyktando

W środę 28 października w Bibliotece Publicznej Miasta i Gminy w Twardogórze odbyło się uroczyste rozdanie nagród laureatom I Twardogórskiego Wielkiego Dyktanda, nad którym honorowy patronat objął burmistrz Zbigniew Potyrała, który ufundował laureatom statuetki Twardogórskiego Mistrza Ortografii i nagrody rzeczowe. W kwestiach merytorycznych wsparło bibliotekę jury złożone z ekspertów - polonistów: Urszuli Konopko, Krystyny Wojtkiewicz i Jaromira Żeglińskiego. 63 mieszkańców gminy Twardogóra zmagali się z zawilociami języka polskiego 20 października w sali Świetlicy Środowiskowej w Moszycach. Zaszczepny tytuł Twardogórskiego Mistrza Ortografii w kategorii uczniów klas V-VI szkół podstawowych przypadł Julii Wójcik ze SP nr 1 im. Polskich Noblistów w Twardogórze, tytuł I Twardogórskiego Wicemistrza Ortografii Annie Dymie ze SP nr 2 im. Jana Pawła II w Twardogórze, a II wicemistrza Kornelii Morce z „jedynki”. Wśród gimnazjalistów tytuł Twardogórskiego Mistrza Ortografii przypadł Laurze Wilkowieckiej, I wicemistrza Aleksandrze Lorek, a II wicemistrza Marii Gąbce



z Gimnazjum nr 1 im. Polskich Olimpijczyków w Twardogórze. Spośród uczniów szkoły średniej tytuł Twardogórskiego Mistrza Ortografii przyznano Krzysztofowi Schneiderowi, tytuł I wicemistrza Annie Oszczygieł, a II Kamilowi Lamentowiczowi z Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych im. Jarosława Iwaszkiewicza w Twardogórze. W kategorii osób dorosłych tytuł Twardogórskiego Mistrza Ortografii przypadł Ewie Bury - pracownicy MGOPS w Twardogórze, tytuł I wicemistrza Dorocie Śliwak - pracownicy SP nr 2 w Twardogórze, a II wicemistrza Adriannie Gońdzie - pracownicy SP w Goszczu.



Konkurs recytatorski

19 listopada w Bibliotece Publicznej w Twardogórze odbył się XXIV Gminny Konkurs Recytatorski młodzieży szkolnej. Do konkursu zgłoszono 44 recytatorów ze szkół: podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnej. Honorowy patronat nad konkursem objął Burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała, który

ufundował pierwsze nagrody w poszczególnych kategoriach wiekowych oraz książki za udział dla wszystkich uczestników konkursu. Recytacje oceniało jury konkursowe w składzie: Krystyna Bajcar, Urszula Konopko, Krystyna Wojtkiewicz i Paweł Szumacher. Laureaci konkursu odebrali nagrody z rąk burmistrza Zbigniewa Potyrała.



Wyniki: klasy V-VI szkół podstawowych: 1. Hanna Babij ze SP nr 2 w Twardogórze, 2. ex-aequo Aleksandra Peka z SP nr 1 i Amelia Antonowicz z SP nr 2, 3. ex-aequo Alicja Ciosek ze SP w Goszczu i Maja Juszczyk ze SP nr 2, wyróżnienia - Nikola Nowak i Karolina Gierszon; **gimnazjum:** 1. Dominik Sieradzki z Gimnazjum nr 2 w Twardogórze, 2. Oliwia Olszańska z Gimnazjum nr 1, 3. Aleksandra Lorek z Gimnazjum nr 1, wyróżnienia: Zuzanna Antonowicz i Wiktoria Początek; **szkoła ponadgimnazjalna:** 1. Filip Kowalski, 2. Justyna Słaba, 3. Dawid Smajek, wyróżnienia: Justyna Mydlak i Dominika Cybulska

Śpiewali poezję

26 listopada odbył się w Bibliotece Publicznej XXIV Gminny Konkurs Poezji Śpiewanej młodzieży szkolnej, nad którym honorowy patronat objął burmistrz Miasta i Gminy Twardogóra Zbigniew Potyrała, fundując pierwsze nagrody w poszczególnych kategoriach wiekowych

i nagrody za udział. Śpiew młodzieży oceniało jury konkursowe w składzie: Halina Bernacka, Justyna Koziarska, Robert Orlikowski i Paweł Szumacher. Do konkursu zgłoszono 21 uczestników. Laureaci konkursu odbierali nagrody z rąk burmistrza Zbigniewa Potyrała oraz członków jury.



Wyniki: klasy V-VI szkół podstawowych: 1. Maja Juszczyk ze SP nr 2, 2. Alicja Ciosek z Goszcza, 3. Hanna Babij z Ogniska Muzycznego Allegretto, 4. Milena Gawin z SP 1, wyróżnienia - Natalia Antas z „dwojki”, Aleksandra Pekała i Mikołaj Cych z SP1, **gimnazjum:** 1. Oliwia Komór z Gimnazjum nr 1, 2. Natalia Madalińska z Gimnazjum nr 1, 3. Marcelina Pluta z Gimnazjum nr 1, wyróżnienia: Julia Fajkowska z Gimnazjum nr 1 i Klaudia Łuczak z Gimnazjum nr 2



Wojskowa Komenda Uzupełnień we Wrocławiu informuje, że od 12 listopada 2015 r. będzie realizowała obsługę interesantów w nowej siedzibie przy ulicy Gajowickiej 118 oraz dotychczasowym miejscu czyli przy ulicy Obornickiej 130 (do 31.12.2015). WKU przypomina jednocześnie, że rozpoczął się nabór na I turnus służby przygotowawczej w korpusach: oficerów - termin 07.01 - 01.07.2016r., miejsce: WSOWL Wrocław, WAT Warszawa; szeregowych - termin 07.01 - 29.04.2016r., miejsce: centra szkolenia i JW. Zainteresowani powołaniem proszeni są o kontakt się z Wojskową Komendą Uzupełnień we Wrocławiu: wkuwroclaw.rekrutacja@wp.mil.pl, tel.: 261 656 141, tel.: 261 656 155.

ZAPROJEKTOWALI KARTKI ŚWIĄTECZNE

Wszystkie szkoły podstawowe z terenu naszej gminy wzięły udział w konkursie na kartkę bożonarodzeniową. Najlepsze prace w poszczególnych kategoriach wiekowych z każdej szkoły, od pierwszej do szóstej klasy, zostały opublikowane na stronie www.twardogora.pl. Spo-

śród 31 prac, 12 ilustracji zostało wykorzystanych na kartkach świątecznych wysyłanych przez Burmistrza Miasta i Gminy Twardogóra. 9 grudnia wszyscy laureaci konkursu otrzymali nagrody podczas spotkania z burmistrzem Zbigniewem Potyrałą w ratuszu.



Jagoda Bartecka, klasa 4a
SP nr 2 w Twardogórze



Agata Grzesiak, klasa 6a
SP nr 2 w Twardogórze



Wiktoria Freus, klasa 6a
SP nr 1 w Twardogórze



Andres Kinasz, klasa 2b
SP nr 1 w Twardogórze



Igor Kniefel, klasa 4a
SP nr 1 w Twardogórze



Karolina Michalewska, klasa 1a
SP w Goszczu



Damian Mateusiak, klasa 4
SP w Goszczu



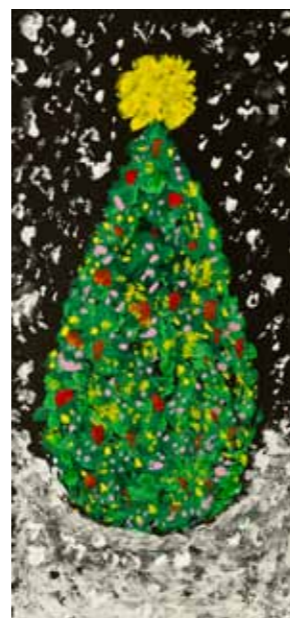
Karolina Gierszon, klasa 6
SP w Goszczu



Krystian Górkowy, klasa 3
SP w Grabownie Wielkim



Kacper Sędzik, klasa 2
SP nr 3 w Twardogórze



Szymon Gilakowski, klasa 1
SP nr 3 w Twardogórze



Rafał Oszczygiel, klasa 3
SP nr 3 w Twardogórze

Teraz Goszcz

20 października odbyło się w ratuszu pierwsze, organizacyjne spotkanie Zespołu Konsultacyjno-Doradczego przy Burmistrzu Miasta i Gminy Twardogóra. Celem zespołu, mającego charakter konsultacyjny, doradczy i inicjatywny w zakresie realizacji programu „TERAZ GOSZCZ”, jest przygotowanie materiałów i strategii dotyczących rozwoju Goszcza ze szczególnym uwzględnieniem kompleksu pałacowo-parkowego. Dokumenty te mają umożliwić staranie się o przyznanie środków z funduszy zewnętrznych.

W skład zespołu burmistrz powołał następujące osoby:

1. Jan Bernacki – przewodniczący Komisji Rewizyjnej LGD i LGR Stowarzyszenia „Partnerstwo dla Doliny Baryczy”,
2. Ryszard Gil – prezes Stowarzyszenia Świętej Magdaleny,
3. Bożena Hołubka – opiekun Klubu Młodego Odkrywcy przy Gimnazjum nr 1 w Twardogórze,
4. Anna Kotala – nauczyciel historii w Szkole Podstawowej w Goszczu,

5. Mieczysław Kowalski – radny Rady Miejskiej w Twardogórze,
6. Aleksander Król – kierownik Referatu Infrastruktury Technicznej, Urząd Miasta i Gminy w Twardogórze,
7. Anna Lorek – gł. spec. ds. funduszy, Urząd Miasta i Gminy w Twardogórze,
8. Andrzej Obiegło - zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej w Twardogórze,
9. Agnieszka Szydelko – przewodnicząca Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Spraw Społecznych Rady Miejskiej w Twardogórze,
10. Wojciech Urbaniak – kierownik Referatu Promocji i Rozwoju Gminy, Urząd Miasta i Gminy w Twardogórze.



Mikołajki w pałacu

Mikołajkowe przedstawienie dla dzieci odbyło się 5 grudnia w sali teatralnej w zespole pałacowo - parkowym w Goszczu. Teatr "Za jeden uśmiech" z Kłodzka wystawił sztukę pt. "Daszeńka czyli żywot szczeniaka". Dodatkową atrakcją dla licznie przybyłych dzieci wraz rodzicami była

możliwość aktywnego uczestnictwa w akcji rozgrywanej na scenie. Na koniec czekała na wszystkich słodka niespodzianka. Spektakl zorganizowało Stowarzyszenie Św. Magdaleny - Świątynia Artystów przy wsparciu finansowym Województwa Dolnośląskiego i Gminy Twardogóra.



ZIMOWE UTRZYMANIE DRÓG

Standardy zimowego utrzymania dróg oraz kolejność odśnieżania i zwalczania śliskości dróg na terenie miasta i gminy Twardogóra, a także wykaz osób odpowiedzialnych za prowadzenie i koordynowanie akcji zimowego utrzymania dróg dostępne są na stronie: www.twardogora.pl.

Mistrzowskie gołębie

Czwarte miejsce w Generalnych Mistrzostwach Polski 2015 w kategorii maraton (loty długodystansowe powyżej 700 km) zajęła hodowla Zbigniewa Szypy z Twardogóry.

ZIMA 2015 Ze względu na pogarszające się warunki atmosferyczne i zbliżającą się zimę Ośrodek Pomocy Społecznej przypomina o możliwości skorzystania z pomocy przez osoby znajdujące się w trudnej sytuacji materialnej. Osoby o dochodzie nieprzekraczającym kryterium dochodowego mają możliwość ubiegania się o pomoc materialną bądź w naturze /zakup opału, odzieży, obuwia, żywności/. Apelujemy także do mieszkańców gminy o zgłaszanie do MGOPS telefonicznie (71 315 97 71) lub osobiście informacji o osobach samotnych, bezdomnych lub żyjących w trudnych warunkach mieszkaniowych. Każda informacja zostanie sprawdzona w terenie przez pracownika socjalnego. W siedzibie MGOPS w Twardogórze - ul. Wielkopolska 11 można także skorzystać z odzieży i obuwia przynieszonego przez mieszkańców gminy.

Nasi w finale ogólnopolskim

W ramach programu Lekkoatletyka dla każdego 14 listopada uczniowie klas IV - VI szkół podstawowych i I - III gimnazjum rywalizowali w eliminacjach do ogólnopolskich zawodów halowych w Toruniu. W sportowych zmaganiach wzięło udział 21 klubów z terenów Dolnego Śląska. Naszą gminę reprezentowało 14 zawodników, spośród których dwóch zakwalifikowało się do reprezentacji Dolnego Śląska na Mistrzostwa Polski. Są to Kacper Pawlak - uczeń Szkoły Podstawowej nr 1, który w biegu na 500 metrów zdystansował rywali o całe 5 sekund zajmując I miejsce i Kacper Sobczak - uczeń Gimnazjum nr 1, który zwyciężył w wieloboju.



Koncert Świąteczny

W niedzielę 6 grudnia odbył się XIII Koncert Bożonarodzeniowy, który już na stałe wpisał się w tradycję Gimnazjum nr 1. Rozpoczął go barwny musical zatytułowany "Kraina Lodu". W świąteczną atmosferę wprowadziły obecne piosenki, pastorałki wykonywane przez uczniów oraz chór szkolny. Gościnnie wystąpił zespół Czerwona Kalina oraz uczniowie szkół ponadgimnazjalnych. Wiele radości, zwłaszcza dzieciom, sprawił św. Mikołaj, który obdarowywał wszystkich prezentami. Nie mniej ważny element koncertu stanowiły loteria fantowa i kawiarenka, przygotowane przez Radę Rodziców oraz nauczycieli.



ŁODOWISKO

czynne w godzinach: **poniedziałek - piątek 15⁰⁰ - 20⁰⁰**
sobota - niedziela 13⁰⁰ - 20⁰⁰*

bilety (dni powszednie): **3 zł (ulgowy), 5 zł (normalny)**
weekend i święta: **4 zł (ulgowy), 6 zł (normalny)**
wypożyczenie łyżew: **3 zł (dzieci i młodzież), 5 zł (dorośli)**
wypożyczenie kasku: **2 zł**
ostrzenie łyżew: **6 zł** *przerwa techniczna: 16⁰⁰ - 17⁰⁰

WEJŚCIA NA ŁODOWISKO ODBYWAJĄ SIĘ WYŁĄCZNIE O PEŁNYCH GODZINACH

Otwarcie lodowiska uzależnione jest od warunków atmosferycznych.

Lodowisko Miejskie, ul. Gdańska 1a, 56-416 Twardogóra, tel. 603 133 654

BAL CHARYTATYWNY

POD PATRONATEM BURMISTRZA MIASTA I GMINY TWARDOGÓRA

Bilety do nabycia w sekretariatach szkół podstawowych, gimnazjum i przedszkoli na terenie gminy. Dochód z balu zostanie przekazany na obchody Dnia Dziecka w gminie Twardogóra.
organizator: rady rodziców z gminy Twardogóra

100 ZŁ ZA OSOBE

23 STYCZNIA 2016, G. 18:00

HALA SPORTOWO - WIDOWISKOWA, UL. WROCŁAWSKA 39, TWARDOGÓRA

KABARET HRABI

17 stycznia 2016 r.
hala sportowo - widowiskowa
ul. Wrocławska 39, Twardogóra

Bilety w cenie 25 zł do nabycia w recepcji hali czynnej od poniedziałku do piątku w godz. 8:00 - 20:00 oraz na stronie: www.bilety.gosir.twardogora.pl.
Informacje: 71 315 99 10

4. MEMORIAŁ IRENEUSZA MACIASIA

W HALOWEJ PIŁCE NOŻNEJ

9.01.2016, g. 10.00 - turniej dla roczników 2004/2003 oraz 2005/2006
10.01.2016, g. 11.00 - turniej dla roczników 2007/2008
g. 13.00 - TURNIEJ OLDOBY zagrają m.in. KIEŁBOWICZ Tomasz, MACIĘRA Jacek, CZERWIEC Ryszard, CZERKAWSKI Mariusz, CZACHOWSKI Piotr

WSTĘP DARMOWY

HALA SPORTOWO - WIDOWISKOWA, UL. WROCŁAWSKA 39 TWARDOGÓRA 9-10 STYCZNIA 2016